

EL IRIS

Núm. 4.214

DIARIO CATOLICO

Año XV.

REDACCIÓN Y ADMINISTRACIÓN

40 José M.º Quadrado, 40.—Imprenta.
Teléfono n.º 60.

Ciudadela (Menorca) viernes 22 de Abril de 1927

Dirección telegráfica IRIS
CIUDADELA

La "Casa de las Españas" en Nueva-York

La personalidad del Conde de Peracamps, don Antonio Melián y Pavia y su labor hispanista en Filipinas, donde también se ha fundado, gracias a él, la "Casa de España" que hoy subsiste.

Los lectores del «Diario de la Marina» saben, pues se lo hubo de anticipar el cable, como de costumbre, que el Spanish Palace de Nueva York ya no es un sueño, ni un simple proyecto, ni está todavía en construcción: ya está en pie, ya está abierto al público, ya es una realidad tangible. La Casa de las Españas, el rascacielos hispano, el Spanish Palace en plena ciudad de Nueva York, en el corazón de la inmensa cosmópolis, en el punto más céntrico de la harrida más plutocrática, ¡es un hecho! La magia financiera del Conde de Peracamps hizo el milagro.

Como ya dije al anunciar éste, se anhelaba la construcción de un enorme edificio en el que pudieran reunirse todos los Consulados hispanos, todas las Sociedades hispanas, todos los organismos, oficiales y particulares, relacionados con España o con cualquier país de abolengo español, y, ¡naturalmente!, apenas divulgado el benemérito propósito surgieron los comentarios de los perennes pesimistas: «En cuanto se construya, si se construye, esa fantástica Casa de las Españas, y se meta a todos dentro de la gran colmena, ¡no van a quedar ni los rabos! Si reunir bajo un mismo techo a más de media docena de españoles pudiera ser peligroso, pretender que convivan fraternalmente los españoles y los hispanoamericanos ni una hora más después de las veinticuatro del consabido Día de la Raza, es una catástrofe segura»...

El Conde de Peracamps no se

PENSION MAYORAL

DE 1.º ORDEN

Situada en el centro de la ciudad entre
los grandes Hoteles y principales Teatros

Todo confort, 50 habitaciones con agua fría y caliente, Baños, Habitaciones con cuarto de baño, Calefacción, Salones de lectura y piano, Intérpretes a la llegada de todos los trenes y vapores.

Se hablan varios idiomas - : - Precios especiales para temporada
Rambla del Centro, 21 y 27 - Plaza Real, 1 y 3, entrada calle Colón, 3
Teléfono 2907-A - - - - - BARCELONA.

arredró ante ese morboso pesimismo. Sin preocuparle nada y con rasgo genial que ha de inmortalizarse se lanzó, impávido, a la aventura quijotesca de adquirir, para hacer de ellos la Casa de las Españas, los dos grandes edificios, de 13 y 22 pisos respectivamente, que ocupan la manzana entera conocida hasta hoy por el nombre de Grand Central Palace, entre las avenidas del Parque y de Lexington. El nombre de éste (que es el de los 13 pisos) seguirá conservándose por algún tiempo, ya que se trata del único local con que de esa índole se cuenta en Nueva York para toda clase de exposiciones, lo mismo de arte que de floricultura, de radio que de aeronáutica, de perros que de automóviles. Especialmente construido para cuantas de aquéllas puedan desearse; de igual modo sirve para exhibir balandros de regatas que locomotoras o que hotelitos. Continuará, pues, el Grand Central Palace como tal, aunque dirigido y administrado por españoles, y junto a él se destacará, como ya se destaca, el rascacielos de al lado, bautizado ahora Spanish Palace.

Y he aquí, constituida por ambos edificios, que soldaránse erigiendo entre ellos una iglesia española, la Casa de las Españas. ¿A quiénes se debió la idea de esta Casa? Al ilustre español don Luis Llansó, alto funcionario de la Compañía Transatlántica Española, y al cultísimo comadante de Estado Mayor don Victoriano Casajús, agregado militar a la Embajada de España en Washington. El Conde de Peracamps realizó el

sueño de los señores Llansó y Casajús, adquiriendo los dos edificios aludidos, cuyo valor se estima en más de quince millones de dólares...

¿Quién es el Conde de Peracamps? Don Antonio Melián y Pavia, un hijo de sí mismo, a la vez que de su estirpe insigne, que prácticamente preparado para los más duros empeños, prefirió, desde muy joven, a las tan gratas comodidades que su vida en Madrid le brindara, las inquietudes siempre estimulantes de la vida en América, escuela del mundo. A la Argentina se fué primero, y más tarde al Perú, volviendo entonces a España para mostrar los frutos de su aprendizaje, y retornando luego a Filipinas (donde pocos años antes estuviera de paso y se casara), instalándose definitivamente en Manila. Peco más de quince años hace de esto. Tres lustros nada más, durante los cuales Don Antonio Melián y Pavia sólo anheló, como único premio a toda una vida de constante lucha, que el más amado de sueños se realizara y pereunemente se mantuviera ante sus ojos: la reconquista espiritual de Filipinas para España.

En Manila fundó el Hogar Filipino, muy poderosa sociedad de construcción y préstamos, la primera en aquel archipiélago, con millares de accionistas y un capital suscrito de muchos millones de pesos. Fundó despues la Compañía de Seguros Filipinos. Más tarde, el Fondo de Beneficencia Española. Luego, las Cajas de Pensiones y Retiro de Empleados. A poco, la Melián Building Com-

pany... Es Presidente de honor a perpetuidad del Casino Español de Manila, y a él se debe allí la Casa de España... Cuando hace once años se inauguró en la capital de Filipinas la Casa de España, Don Antonio Melián vió realizado su sueño: en ella se albergan el Consulado Español, la Cámara de Comercio Española, el Casino Español y las Oficinas del Hospital de Santiago. La Casa tiene jardines, frantón, patio de tenis: cuanto pudiera desearse. Y en Manila no hay españoles mendigos ni desocupados. La Casa de España no lo consentiría.

Tal fué en Manila la obra de don Antonio Melián, Conde de Peracamps, que en Nueva York ha repetido, multiplicada por veinte, su magna hazaña patriótica. En ella cooperan, como consejeros, el Coronel Thomas. H. Birech, Presidente del Trust Company of North America, ex Embajador de los Estados Unidos en Lisboa; el letrado Martín Travieso, abogado, ex senador y ex Gobernador de Puerto Rico; y el señor Enrique López Mena, prestigioso prohombre filipino. El Secretario general lo es el distinguido español don Vicente Alfaro.

El primordial propósito de la constitución de la Casa de las Españas es encauzar bajo el nombre de España, Madre de Naciones, y precisamente en el Solar de las principales actividades de los Estados Unidos, la ciudad de Nueva York, las fuerzas espirituales y económicas de raza ibérica, representadas por más de 250.000 almas, que hoy flotan dispersas en esta inmensa urbe, perdiéndose por cauces distintos, sin dejar apenas rastros de su existencia ni indicios de su personalidad: erigir una Ciudad Ibérica dentro de Nueva York, ¡esto es lo que significa la Casa de las Españas!»

Habrà en ésta un Museo Comercial permanente, un Salón de Exposiciones, un Departamento de Información y Propaganda Hispana, un Banco, un Auditorio para

conciertos y conferencias, una Clínica, Escuelas de Inglés y Español, un Real Club, y hasta un periódico. ¿Qué más se podía pedir?

Los Estados Unidos tendrán en la Casa de las Españas, según la gráfica expresión de uno de sus iniciadores, «el puente espiritual que les acerque al alma de la América Española». Y España encontrará en esta Casa, el reflejo

fiel de su futura política internacional, inculcada ya en la Metrópoli por su amado Soberano y el patriota Gobierno que la rige: la aproximación, cada día más estrecha, a los pueblos de este continente de promisión»...

Así lo soñó y así lo está ya realizando el Conde de Peracamps.

Nueva York, 1927.

MIGUEL DE ZARRAGA.

(Del «Diario de la Marina» de la Habana.)

NOTICIAS

Locales

En el Colegio Salesiano.

La Conferencia del Comandante

Sr. Lafuente Vanrell.

Anteanoche en el Salón de Actos del Colegio Salesiano tuvo lugar la anunciada conferencia del ilustre literato D. Lorenzo Lafuente Vanrell, Comandante de Infantería, desarrollando el tema «Felipe II».

Debido a ser éste el asunto y a que, con motivo de celebrarse el presente año el cuarto centenario de su nacimiento, se han dado numerosas conferencias al objeto de demostrar la verdad acerca del Rey Prudente y deshacer la «Leyenda Negra» sobre él cernida, se aprovechó este acto para celebrar una sencilla velada-homenaje al gran Rey de las Españas.

Comenzó el acto a las nueve de la noche, con una concurrencia numerosísima, como no viéramos en ocasión alguna, que llenaba el amplio local del Salón, deseoso de oír al docto conferenciante.

Este ocupó la presidencia en unión de los M. Iltres. Sres. Vila y Anglada, Planells, y Capó, y el Presidente de la Unión.

El P. Director del Colegio, don Gustavo M.ª Más, leyó unas muy bellas cuartillas con que verificó la presentación de la velada y habló del objeto que esta tenía, con lo cual cumple la Unión un deber de ciudadanía. Muy oportuno y acertadísimo en sus frases fué el Padre objeto de calurosos elogios.

El antiguo alumno D. José Allés, recitó con la justeza, con la propiedad y acierto que le caracterizan, la hermosa poesía «Marcha Triunfal» del gran poeta americano don Ruben Darío. Fué premiada su labor con grandes aplausos.

Antes de comenzar la conferencia presentó el culto escritor al público nuestro compañero Sr. Casasnovas. Habló de la anomalía de ser precisamente conocido el presentado e ignorado quien presenta. Hizo patentes sus trabajos enumerándolos a grandes rasgos; recordó sus cuentos y poesías, premiados en importantes concursos; y dijo de él que además de ser un escritor culto, un caballero intachable, un militar pundonoroso, un poeta de altos vuelos, un orador de mérito y un periodista de muy raros quilates, era un menorquín, un enamorado de su patria chica a quien ama con altísimo fervor. Terminó

rogando toda la atención para la conferencia que iban a oír.

Seguidamente ocupó la tribuna el Sr. Lafuente Vanrell entre los aplausos entusiastas de los presentes.

Inició su conferencia saludando al público por su amabilidad tan singular. No pedía benevolencia, pues conocía la bondad de estos habitantes; conocía su cariño y aprecio para con sus glorias históricas y estaba seguro que oíría con gusto sus palabras acerca del gran Rey, cuya labor pensaba estudiar ligeramente. El ambiente hidalgo de esta ciudad habíale empujado a ello, pues no dudaba que, aunque el menos digno para el caso, sería acogido favorablemente.

Elegió este tema por celebrarse hogaño el cuarto centenario del nacimiento de Felipe II y ante el deseo de que también en Ciudadela se diera alguna conferencia divulgadora de la política que siguiera y que ha sido objeto de las más extravagantes censuras. Felipe II, como advierte el orador tuvo muchos enemigos. Dominó la mitad del mundo, y dominando una mitad es muy lógico, muy natural que la otra mitad le fuera contraria.

Habla de los proyectos que se verifican en El Escorial, una de las obras del Rey Prudente y la más importante y única en el mundo, en su género.

Expresa el interés con que se trata hoy de destruir las falsedades dicha sobre su historia, y a tal efecto lo estudia en tres aspectos: Su labor contra el protestantismo; La regeneración de su tiempo; y Su religiosidad católica, demostrado todo ello por el profesor Mr. Gachard en unos bellos libros que no pudo terminar su publicación.

Pero el orador reclama los hechos más que los documentos. La Inquisición, como demuestra, era mayormente dura en Francia, en Inglaterra, en cualquier otro lugar que España, a pesar de las fantasías absurdas de filósofos, escritores, dramaturgos, etc.

Felipe II no era un obscurantista: Patrocinados por él, García de Céspedes hace su «Islario General»; Santa Cruz colecciona su «Atlas de América»; se verifica la primera obra estadística, el «Censo o descripción de los pueblos»; se publican interesantes Tratados de Cosmografía; se llevan a cabo importantes estudios geográficos; se funda la Academia de Matemáticas é instituye un premio de 6.000 ducados anuales para premiar los gran-

Para quitarse
ese grillete...

Lo más conveniente es beber en todas las comidas la mejor de las aguas minerales, que usted mismo puede prepararse, vertiendo en un litro de agua un paquete de

Lithinés del Dr. Gustin

De este modo, obtendrá una curación rápida de todas las afecciones dolorosas que tengan como origen, este veneno: el ácido úrico. **REUMATISMOS, GOTA, PIEDRA.**

Con una caja de 12 paquetes pueden obtenerse 12 litros de agua mineral.

**Acido
úrico**



des avances de la ciencia; se hacen los primeros trabajos del Jardín Botánico de Aranjuez; aparece «La historia de las plantas y animales de los Judíos»; su médico lleva a término importantes trabajos en América.

Felipe II no era un obscurantista: Se preocupaba de la enseñanza hasta el punto de fundarse en su tiempo 32 Universidades y 4.000 colegios, cuyas cátedras ocupaban los mejores profesores españoles.

Además es el Escorial el mejor testimonio de sus afanes, la obra más grande, cuyo estudio supone una larga serie de años.

No obstante se le han acumulado Dios sabe qué absurdidades y falsedades, como la leyenda del príncipe Don Carlos, truculento drama ya desmentido.

Nos aguarda a este respecto, de desmentir las calumnias fulminadas, una noble tarea. No es extraño que las haya, dadas las que se corren hoy. Sin ir más allá hasta oír hablar del asunto de Tanger. Por esto es nuestro deber el estudio, que restaure la verdad y desbroce la Historia. La juventud está en primer término. A ella encomienda el orador el trabajo de estudiarla.

Y termina con otras breves consideraciones sobre el particular.

Al final fué acogido con una frenética ovación, siendo felicitado calurosamente por los presentes.

Los entremúneros fueron amenizados por la Banda y la orquesta del Colegio.

La conferencia del Sr. Lafuente Vanrell ha sido sin duda la mejor de la temporada; eso sin que tratemos de quitar merecimientos a cuantos tomaron parte en este ci-

clo. Por el éxito obtenido nos es grato felicitar cordialmente al culto literato que nos honró tan graciosamente con su conferencia.

Saludo.

Llegaron ayer la distinguida señora doña Carmen Beltrán de Olives y su hijo Juan de Olives y Beltrán.

Sean muy bienvenidos.

Salida del hidroavión.

El hidroavión francés, llegado aquí el miércoles, no pudo salir ayer, como se había anunciado, y lo ha efectuado esta mañana a las once.

El despegue en el antepuerto ha sido presenciado por mucho público, y después de elevado, ha dado dos vueltas sobre la ciudad, tomando luego la dirección hacia Argel, a donde deseamos haya llegado felizmente.

El problema del agua.

Los progresos de la mecánica puestos al servicio de la agricultura y de la industria han venido a simplificar y resolver el problema del agua, tanto más sencillo cuanto mayor es el acierto en la elección de métodos y elementos para elevación de grandes caudales, siendo uno de los sistemas que más se recomiendan los notables grupos moto bomba «Lyon Freres» que representa en esta isla el culto ingeniero don Carlos Herrera.

Un acierto ha tenido el vecino de Ciudadela don Juan Jover Pons al adquirir un grupo moto bomba «Lyon Freres» que le ha sido ven-

dido por el señor Herrera, con cuya instalación logrará el señor Jover resolver de una manera práctica y económica el problema del agua, haciéndose con un excelente equipo que tiene el aval y garantía de un justo renombre y merecida fama.

Informes gratis: Isabel II, n.º 47. Mahón.

Aviso al comercio.

Saldrá de Barcelona directo para Ciudadela mañana sábado el motor-velero «Arnaldo Oliver» admitiendo carga.

Despacho en Barcelona, señores Trullols Oliver, Cristina, 2 y en Ciudadela, P. Ignacio Bosch y C.ª S. C. — Harinera.

SANTORAL

Sábado, 23.—Santos Jorge martir, Gerardo y Clemente.

Día 23.—Sol sale a las 5'3 pónese a las 6'33.—Luna sale a las 11'10 pónese a las 7'48.

COTIZACIONES

BOLSA DE BARCELONA

TELEGRAMA FACILITADO POR EL BANCO DE MENORCA

Del 21 de Abril de 1927

Franco.	22'35
Libras	27'65
Dollars	5'68
Liras	29'20
Interior serie A.	69'40
Exterior serie A.	84'50
Amortizable 5 p. Ⓢ A. 1920	93'80
Id. C. C. Nor. Pad. 3 p. Ⓢ	74'00
Id. Cáceres variable	00'00

Estación Meteorológica de Bajol

Día 22 — A las ocho

Barómetro	771'9
Termómetro a la sombra	14'1
Viento	Oeste
Velocidad del mismo	Flojito
Estado del cielo	Despejado
Estado del mar	Llana
Lluvia en 24 horas	0 mm.

Automovilistas

-- UNICA BAJA VERDAD --

Os la ofrece la gasolina Petroleos Porto-Pi expidiéndose a 0'49 ptas. el litro en el surtidor de la calle de Isabel II núm. 40.

Para partidas importantes y adquisiciones en bidones consúltense precios.

No olvideis que no existe gasolina que la aventaje. El éxito de la patrulla «Atlántida» lo atestigua.

NAVIERA MALLORQUINA

Se avisa a los comerciantes que el próximo lunes día 25, saldrá directo de Barcelona para este puerto el velero a motor

VANRELL

Consignatarios: En Barcelona Bartolomé Oliver, Cristina 5 y en Ciudadela M. Bonet, Arco 26.



Lotería Nacional

Números premiados.

Madrid, 22.—2'00

En el sorteo de ayer salieron premiados los siguientes números:

Gordo

18.541, Archena, Albacete.

Segundo premio

25.537, S. Fernando.

Tercer premio

5.277, Granada.

Cuarto premio

33.697, Zaragoza.

Quintos premios

19.745, 9.170, 25.808, 35.762, 35.225, 30.144, 24.016, 11.526, 14.946, 18.407, 3.205, 2.790, 11.507, 25.058 y 20.552.

Varias

Reyas y Príncipes.

Madrid, 22.—3'30

Anoche, marchó a Sevilla el Rey Gustavo V de Suecia.

Fué despedido por el Rey Alfonso, autoridades y palatinos.

El gentío inmenso que llenaba las calles ovacionó al Rey.

Ha pasado por San Sebastián en dirección a Madrid el Príncipe de Gales con su hermano Jorge.

Juieron saludados por las autoridades.

Labor gubernamental

Consejo.—Acuerdos.

Madrid, 22.—4'30

En el Consejo de anoche se acordó prorrogar por tres años las disposiciones sobre la décima transitoria del Estatuto Municipal, para que los Ayuntamientos puedan percibir durante ese tiempo determinados impuestos.

Aprobóse la concesión de un crédito para repatriar a los obreros españoles que mendigan en Francia.

Otro de 769 mil pesetas para los gastos del viaje a China del crucero «Blas de Lezo».

De Marruecos

Oficiales.

Madrid, 22.—5'30

El parte oficial dice que no ocurre novedad en Marruecos.

El Marqués de Estella visitó Targuist, y es probable que por la noche embarque para la península.

Del extranjero

Aviones que chocan.—Incendio.

Madrid, 22.—7'10

Dicen de Melbourne que dos aviones que volaron sobre el puerto en la llegada de los duques de York chocaron, cayendo sobre un cobertizo provocando un incendio.

El incendio destruyó los aparatos lo mismo que numerosos automóviles.

Los cuatro pilotos quedaron carbonizados y de entre el público resultaron muchos heridos.

Prensa Asociada.

Interesa vender una casa.

Informes: Alfonso III, 58

Alcaldía de Ciudadela

MOTORES

Habiendo acudido a la Comisión Municipal Permanente de este Ayuntamiento, el vecino Don Miguel Roselló Villalonga, solicitando autorización para instalar un motor eléctrico de 1 H. P. en la casa n.º 39 de la calle de la Purísima, con destino a usos industriales, se anuncia al público que el expediente que se instruye al efecto, permanecerá expuesto al público en la Secretaría del Ayuntamiento, a efectos de reclamación, por término de diez días, a contar desde la inserción de este anuncio en el periódico de esta localidad.

Ciudadela 19 Abril de 1927.

El Alcalde,
JOSÉ MOLL.

PARA VENDER

Lo está la casa de lujo y moderna por el módico precio de 2.000 duros, en el número 16 calle Degollador con gran balcón que da a la calle.

Informes: Santísimo 5.

Verdadera ganga

Están para vender una galera de familia de unos siete asientos, en muy buen estado; un carretón, casi nuevo, un carrito de mano, propio para fábrica. Además se halla para vender una guarnición propia para caballería mayor, completamente nueva.

Informes en esta Imprenta.

Para vender o alquilar

Lo está la casa de la calle de San Francisco, 11.

Informes calle Arguimbau, 15.

PARA VENDER

Lo están las casas números 2 y 4 de la calle San Rafael y la de calle Estrecha, número 6.

Informes en esta imprenta.

PARA VENDER

Lo está una casa en el Paseo de San Nicolás.

Para informes en esta Imprenta.

TARIFA DE ANUNCIOS

DE

EL IRIS

ANUNCIOS PUBLICADOS EN SEGUNDA O TERCERA PÁGINA

ANCHO DE UNA COLUMNA

De 1 a 5 líneas, cuerpo 10, de 1 a 3 inserciones.	1'50 Ptas.
De 1 a 5 líneas, cuerpo 10 de 4 a 6 inserciones	2'50
De 1 a 5 líneas, cuerpo 10 más de 6 inserciones, la inserción.	0'35
De 6 a 10 líneas, cuerpo 10, de 1 a 3 inserciones	2'50
De 6 a 10 líneas, cuerpo 10, de 4 a 6 inserciones	4'00
De 6 a 10 líneas, cuerpo 10, más de 3 inserciones, la inserción.	0'60
Más de 10 líneas, a 0'10 la línea por inserción.	

ENTREFILETES

A 0'10 Ptas. la línea por inserción.

ANCHO DE DOS COLUMNAS

Hasta seis centímetros:

De 1 a 3 inserciones	3'75
De 4 a 6 inserciones	6'00
Más de 6 inserciones, la inserción 1'00	

Hasta doce centímetros:

Los precios anteriores con un cincuenta por ciento de aumento.

Hasta veinte centímetros:

Doble precio que para los de seis.

Observaciones: 1.º El importe se cobrará por adelantado. 2.º Si no se expresa claramente la página y los días en que se desea publicar el anuncio éste no será admitido. 3.º Nuestros suscriptores tienen derecho a una rebaja de un veinticinco por ciento sobre los precios señalados. 4.º Para anuncios que tengan que publicarse durante largos periodos de tiempo, v. g. un trimestre, un semestre, un año, etc., precios convencionales.

ANCHO DE TRES COLUMNAS

Los precios señalados para los de dos; con un veinticinco por ciento de aumento.

ANCHO DE CUATRO COLUMNAS

Los precios señalados para los de dos; con un cincuenta por ciento de aumento.

DE MEDIA PÁGINA

Por una inserción	15'00 Ptas.
Por dos inserciones.	25'00
Por cada nueva inserción, aumento de	7'00 Ptas.

DE PÁGINA ENTERA

Doble precio que el señalado para los de media página.

Los anuncios publicados en primera página, pagarán doble precio que los señalados para los de segunda o tercera.

Los publicados en cuarta página pagarán la mitad del precio señalado para los de segunda o tercera.

ESQUELAS MORTUORIAS

(Primera página)

Página entera	50'00 Ptas.
Media página	35'00
Un cuarto de página	20'00
ancho de una columna	5'00

SERVICIOS DE LA COMPANIA TRASATLANTICA

VAPORES QUE PRESTARÁN LOS SERVICIOS EN EL MES DE MARZO

SALVO CONTINGENCIAS

Línea a Cuba-Méjico

Días 1 de Santander y 3 de Coruña el vapor «Alfonso XIII».

Días 23 de Santander y 25 de Coruña, el vapor «Cristóbal Colón».

Línea Mediterránea Cuba-Méjico-Galvestón

Días 16 de Barcelona y 21 de Cadiz, el vapor «Montevideo».

Línea de Venezuela-Colombia-Pacífico

Días 2 Abril y 7 Abril de Barcelona y Cadiz el vapor «Legazpi».

Línea de Buenos Aires

Días 21 de Barcelona y 24 de Cádiz el vapor «Reina Victoria Eugenia».

Línea a Fernando Poo

Días 15 de Barcelona y el 20 de Cadiz, el vapor «Isla de Panay».

Línea de España a New-York

Días 1 de Barcelona y 5 de Cadiz el vapor «Manuel Arnús».

Día 16 de Barcelona saldrá el vapor «Alicante».

AVISOS IMPORTANTES

Rebajas a familias y en pasajes de ida y vuelta.—Precios convencionales por camarotes especiales.—Los vapores tienen instalada la telegrafía sin hilos y aparatos para señales submarinas, estando dotados de los más modernos adelantos, tanto para la seguridad de los viajeros como para su confort y agrado.—Todos los vapores tienen médico y Capellán.

Las comodidades y trato de que disfruta el pasaje de tercera, se mantiene a la altura tradicional de la compañía.

Rebajas en los fletes de exportación.—La compañía hace rebajas de 30 por 100 en los fletes de determinados artículos, de acuerdo con las vigentes disposiciones para el servicio de Comunicaciones Marítimas.

SERVICIOS COMBINADOS

Esta compañía tiene una red de servicios combinados para los principales puertos servidos por líneas regulares, que le permite admitir pasajeros y carga para: Liverpool y puertos del Mar Báltico y Mar del Norte.—Zanzibar, Mozambique y Capetown.—Puertos del Asia Menor, Golfo Pérsico, India, Sumatra, Java y Cochinchina.—Australia y Nueva Zelandia.—Ilo Ilo, Cebú, Port Arthur y Vladivostock.—New Orleans, Savannah, Charleston, Georgetown, Baltimore, Filadelfia, Boston, Quebec y Montreal.—Puertos de América Central y Norte América en el Pacífico, de Panamá a San Francisco de California.—Punta Arenas, Coronel y Valparaíso por el Estrecho de Magallanes.

SERVICIOS COMERCIALES

La Sección que para estos servicios tiene establecida la compañía, se encargará del transporte y exhibición en Ultramar de los Muestrarios que le sean entregados a dicho objeto y de la colocación de los artículos, cuya venta, como ensayo, desean hacer los exportadores.

Agente en Menorca: D. Juan F. Taltavull, Infanta, 22.—MAHON.

Fábrica de Jabones

LA GALIA

propiedad de don José P. Llop, sucesor de A. Espasa.

Los jabones marca **La Galia** son los más solicitados en Mahón y otros pueblos de la Isla: son los de más rendimiento: son los mejores.

Fábrica dedicada a la elaboración de jabones desde hace más de 60 años.

Depósito: Prieto y Caules, 54.—MAHON.

Pará encargos, en Ciudadela el trajinero señor Torres que los servirá con la mayor prontitud.

LOS QUE TIENAN TOS

Ya sea catarral ó de constipado, seca, nerviosa, ronca, fatigosa ó la llamada vulgarmente de sangre, por fuerte y crónica que sea, pueden fácilmente quitársela tomando la antigua y acreditada **PASTA PECTORAL INFALIBLE del Dr. ANDREU DE BARCELONA.**

Al tomar las primeras pastillas se empieza a sentir un gran alivio que sorprende y anima. La garganta y el pecho se suavizan, se produce la expectoración con gran facilidad y la TOS va desapareciendo.

Son tan rápidos y seguros los efectos de estas pastillas que casi siempre desaparece la TOS por completo antes de terminar la primera caja.

Es, pues, el remedio más seguro, cómodo y agradable que se conoce; el más usado en Europa y en América, y finalmente el único que después de 25 años, ni una sola vez ha dejado de producir excelentes resultados.

Los que tienen también ASMA ó SOFOCACIÓN, hallarán un gran remedio con los **CIGARRILLOS BALSÁMICOS** y los **PAPELES AZOADOS** del mismo autor, que lo calman en el acto y permiten descansar al instante que se halla privado de dormir.—*Opúsculos gratis.*

Pídanse estos medicamentos en todas las buenas Farmacias

IMPRESA MASSANET

Se hacen trabajos de todas clases a precios económicos; se venden libros y libretas y otros objetos propios para escritorio.

También se encontrarán novelas, libros de foot-ball, rondays mallorquinas, diarios y recortes muy instructivos para niños.

Acudid y os convenceréis de los precios verdaderamente baratos. Calle José M. Quadrado, 40.

BANCO DE MENORCA

Capital: 1.000.000 de pesetas

MAHON = CIUDADELA = ALAYOR

Compra venta de valores—Cambios de monedas—Operaciones de Banca—Giros sobre el extranjero.

Abona los siguientes intereses hasta nuevo aviso:

En cuenta corriente á lá vista 2 por 100 anual.

En depósito al plazo fijo de un mes 2 y medio por 100 anual.

En depósito al plazo fijo de tres meses 3 por 100 anual.

En depósito al plazo fijo de seis meses 3 y medio por 100 anual.

En depósito al plazo fijo de doce meses 4 por 100 anual.

CAJA DE AHORROS con libreta desde una peseta á 10.000 pesetas 3 y medio por 100 anual.

Abre cuentas corrientes en moneda extranjera.

